

**Tiszacséce községi Önkormányzat Képviselőtestülete 2013.április 29-én tartott ülésének:**

- a.) jegyzőkönyve,**
- b.) rendeletei: 7-8.,**
- c.) határozatai: 24-27.,**
- d.) tárgysorozata**

**TÁRGYSOROZAT**

1.) Az önkormányzat 2012.évi költségvetéséről szóló 2/2012. (III. 02.) önkormányzati rendelet módosítása

**Előadó:** polgármester

2.) Az önkormányzat 2012.évi költségvetésének végrehajtásáról szóló zárszámadás elfogadása

**Előadó:** polgármester

3.) Az önkormányzat 2014.évi költségvetési koncepciójának megtárgyalása

**Előadó:** polgármester

4.) A 2012.évre vonatkozó belső ellenőrzési jelentés, valamint az éves összefoglaló ellenőrzési jelentés megtárgyalása

**Előadó:** polgármester

5.) A Felső-Tisza vidéki Gyermejjóléti és Szociális Intézményfenntartó Társulás társulási megállapodásának módosítása

**Előadó:** polgármester

6.) Egyéb kérdések

**Tiszacséce, 2013.április 29.**

**Szabó Károly**  
**polgármester**

## **JEGYZŐKÖNYV**

**Készült:** 2013.április 29-én, Tiszacsécse községi Önkormányzat Képviselőtestületének üléséről.

**Az ülés helye:** Tiszacsécse község Önkormányzata polgármesteri iroda

**Jelen vannak:** Szabó Károly polgármester,  
Hopka Sándor,  
Nagy Barnabás,  
Pál László képviselők

**Távolmaradását előzetesen nem jelentette be:** Bódi Sándor alpolgármester

**Tanácskozási joggal jelen van:** Simon Blanka jegyző

Szabó Károly polgármester köszönti a megjelenteket, megállapítja, hogy az ülés határozatképes és megnyitja. Ismerteti a képviselőtestülettel a napirend-tervezetet és kéri annak elfogadását.

### **Napirend-tervezet:**

1.) Az önkormányzat 2012.évi költségvetéséről szóló 2/2012. (III. 02.) önkormányzati rendelet módosítása

**Előadó:** polgármester

2.) Az önkormányzat 2012.évi költségvetésének végrehajtásáról szóló zárszámadás elfogadása

**Előadó:** polgármester

3.) Az önkormányzat 2014.évi költségvetési koncepciójának megtárgyalása

**Előadó:** polgármester

4.) A 2012.évre vonatkozó belső ellenőrzési jelentés, valamint az éves összefoglaló ellenőrzési jelentés megtárgyalása

**Előadó:** polgármester

5.) A Felső-Tisza vidéki Gyermekjóléti és Szociális Intézményfenntartó Társulás társulási megállapodásának módosítása

**Előadó:** polgármester

6.) Egyéb kérdések

A képviselőtestület az ismertett napirend-tervezettel egyhangúlag - 4 igen szavazattal - egyetértett és elfogadta.

## **Napirendek tárgyalása:**

### **1.) napirendi pont:**

(Az előterjesztést és a rendelet-tervezetet a képviselők írásban megkapták, mely a jegyzőkönyv mellékletét képezi.)

Szabó Károly polgármester kéri a képviselők véleményét, hozzászólását a napirenddel kapcsolatosan.

### **Hozzászólások:**

#### **Hopka Sándor képviselő:**

Az önkormányzatok szállítói tartozását nem vállalta át az állam decemberben?

#### **Simon Blanka jegyző:**

Az adósságkonszolidáció az önkormányzatok hitelállományára vonatkozott. Az 5000 fő alatti települések esetén a teljes hitelállományra vonatkozott a konszolidáció. Tiszacsécse esetében ez 3 millió forint folyószámla hitelt és annak kamatát jelentette. Ez is nagy segítség volt az önkormányzatnak. A december hónapban viszont az Önhiki-támogatásból a szállítói tartozások nagy része már kiegyenlítésre került.

Egyéb kérdés, hozzászólás nem volt, a polgármester javasolta az önkormányzat 2012.évi költségvetéséről szóló 2/2012. (III. 02.) önkormányzati rendelet módosítását.

A képviselőtestület a javaslattal egyhangúlag - 4 igen szavazattal - egyetértett és a következő rendeletet alkotta:

**Tiszacsécse község Önkormányzata  
Képviselőtestületének  
7/2013. (V. 02.)  
önkormányzati rendelete**

**- az önkormányzat 2012.évi költségvetéséről szóló 2/2012. (III. 02.) önkormányzati rendelet  
módosításáról -**

**Tiszacsécse község Önkormányzata Képviselőtestülete a helyi önkormányzatok és szerveik, a köztársasági megbízottak, valamint egyes centrális alárendeltségű szervek feladat- és hatásköreiről szóló 1991.évi XX.törvény 138. § (1) bekezdés d) pontjában kapott felhatalmazás alapján, az Alaptörvény 32. cikk (1) bekezdés f) pontjában meghatározott feladatkörében eljárva a következőket rendeli el:**

### **1. §**

Az önkormányzat 2012.évi költségvetéséről szóló 2/2012. (III. 02.) önkormányzati rendelet (a továbbiakban: R.) 1. §-a helyébe a következő rendelkezés lép:

“1. § Tiszacsécse község Önkormányzata Képviselőtestülete (a továbbiakban: Képviselőtestület) az önkormányzat 2012.évi

- a) bevételi főösszegét 75.735.000 forintban,
- b) kiadási főösszegét 82.038.000 forintban,
- c) hiányát 6.303.000 forintban állapítja meg.”

**2. §**

A R. 1.melléklete helyébe az 1.melléklet lép.

**3. §**

A R. 2.melléklete helyébe a 2.melléklet lép.

**4. §**

A R. 3.melléklete helyébe a 3.melléklet lép.

**5. §**

A R. 4.melléklete helyébe 4.melléklet lép.

**6. §**

A R. 8.melléklete helyébe az 5.melléklet lép.

**7. §**

A R. 9.melléklete helyébe a 6.melléklet lép.

**8. §**

Ez a rendelet 2013.május 3-án lép hatályba.

**2.) napirendi pont:**

(Az előterjesztést és a rendelet-tervezetet a képviselők írásban megkapták, mely a jegyzőkönyv mellékletét képezi.)

Szabó Károly polgármester kéri a képviselők véleményét, hozzászólását a napirenddel kapcsolatosan.

Kérdés, hozzászólás nem volt, a polgármester javasolta az önkormányzat 2012.évi

költségvetésének zárszámadásáról szóló rendelet-tervezet elfogadását.

A képviselőtestület a javaslattal egyhangúlag - 4 igen szavazattal - egyetértett és a következő rendeletet alkotta:

**Tiszacséce község Önkormányzata**  
**Képviselőtestületének**  
**8/2013. (V. 02.)**  
**önkormányzati rendelete**

**- az önkormányzat 2012.évi költségvetésének zárszámadásáról -**

**Tiszacséce község Önkormányzata Képviselőtestülete a helyi önkormányzatok és szerveik, a köztársasági megbízottak, valamint az egyes centrális alárendeltségű szervek feladat- és hatásköreiről szóló 1991.évi XX. törvény 138. § (1) bekezdés k) pontjában, az államháztartásról szóló 2011.évi CXCV.törvény 91. § (1) bekezdésében kapott felhatalmazás alapján, az Alaptörvény 32.cikk (1) bekezdés f) pontjában meghatározott feladatkörében eljárva a következőket rendeli el:**

**1. §**

Tiszacséce község Önkormányzata Képviselőtestülete (a továbbiakban: képviselőtestület) az önkormányzat 2012.évi költségvetésének végrehajtásáról szóló zárszámadását:

- a) 83.807.000 forint bevétellel,
- b) 77.216.000 forint kiadással,
- c) 7.876.000 forint pénzmaradvánnyal fogadja el.

**2. §**

A képviselőtestület az önkormányzat bevételi és kiadási előirányzatainak teljesítését jogcímenként az 1.mellékletben foglaltak szerint fogadja el.

**3. §**

A képviselőtestület az önkormányzat működési és felhalmozási célú bevételi és kiadási előirányzatainak teljesítését mérlegszerűen a 2.és 3.mellékletekben foglaltak szerint fogadja el.

**4. §**

A képviselőtestület az önkormányzat beruházási kiadásait a 4.mellékletben foglaltak szerint fogadja el.

**5. §**

A képviselőtestület az önkormányzat bevételi és kiadási előirányzatainak teljesítését a 5.mellékletekben foglaltak szerint fogadja el.

#### 6. §

A képviselőtestület a társadalom- és szociálpolitikai juttatások teljesítését az 6.mellékletben foglaltak szerint fogadja el.

#### 7. §

A képviselőtestület az önkormányzat 2012.évi pénzmaradvány-kimutatását a 7.mellékletben foglaltak szerint fogadja el.

#### 8. §

A képviselőtestület az önkormányzat által felvett hitelek állományát a 8.mellékletében foglaltak szerint fogadja el.

#### 9. §

A képviselőtestület

- a) az önkormányzat 2012.évi pénzügyi mérlegét a 9.mellékletben,
- b) a pénzeszközök állományának alakulását a 10.mellékletben,
- c) a többéves kihatással járó önkormányzati döntésen alapuló kötelezettségvállalások alakulását a 11.mellékletben,
- d) az önkormányzat által 2012.évben adott közvetett támogatásokat a 12.mellékletben,
- e) az önkormányzat 2012.évi vagyonkimutatását a 13.mellékletben foglaltak szerint állapítja meg.

#### 10. §

Ez a rendelet 2013.május 3-án lép hatályba.

### **3.) napirendi pont:**

(Az előterjesztést és a határozat-tervezetet a képviselők írásban megkapták, mely a jegyzőkönyv mellékletét képezi.)

Simon Blanka jegyző tájékoztatja a képviselőtestület, hogy a 2013.évi XLIX.törvénnyel módosításra került az államháztartásról szóló 2011.évi CXCV.törvény 24.§ (1) bekezdése. A módosított 24. § (1) bekezdés szerint: *“A jegyző, a főjegyző, megyei főjegyző (a továbbiakban együtt: jegyző) által elkészített, a következő évre vonatkozó költségvetési koncepciót a polgármester október 31-ig nyújtja be a képviselőtestületnek.”*

A módosítás a 2013.április 26-i Magyar Közlönyben került kihirdetésre és a kihirdetését követő napon lép hatályba.

A polgármester javasolja a mai ülésre beterjesztett koncepció megtárgyalását és elfogadását. Bár ezzel a témával még foglalkozni kell az év során, amikor majd már számadatok is állnak az önkormányzat rendelkezésére a 2014-es költségvetési évre vonatkozóan.

A polgármester elmondja továbbá, hogy az előző évi feladatokhoz képest bővült az önkormányzati feladatok száma a Móricz emlékház fenntartásával. Erre a célra kap az önkormányzat állami támogatást, de nem biztos, hogy ez elegendő lesz, hiszen a ház tetejét át kellene fedni, ami biztos nem kevésbe fog kerülni, hiszen megfelelő szalmát kell ehhez beszerezni.

A feladatok ugyanakkor csökkentek is, hiszen az általános iskolai oktatás 2013-tól már állami feladattá vált.

Kéri a képviselők véleményét, hozzászólását a napirenddel kapcsolatosan.

Kérdés, hozzászólás nem volt, a polgármester javasolta a 2014.évi költségvetési koncepcióról szóló határozat-tervezet elfogadását.

A képviselőtestület a javaslattal egyhangúlag - 4 igen szavazattal - egyetértett és a következő határozatot hozta:

**Tiszacséce községi Önkormányzat**  
**Képviselőtestülete**  
**24/2013.(IV. 29.) KT.**  
**HATÁROZATA**

**- az önkormányzat 2014.évi költségvetési tervkonceptiójáról -**

**A Képviselőtestület az államháztartásról szóló 2011.évi CXCV.törvény 24. § (1) bekezdése alapján az önkormányzat 2014.évi költségvetési koncepcióját - mint a költségvetés kidolgozásának alapját - az alábbiak szerint elfogadja:**

1.) Az önkormányzat 2014.évi költségvetési koncepcióját az előterjesztésben foglaltak szerint megtárgyalta.

2.) Az önkormányzat 2014.évi költségvetésének tervezésekor meg kell tartani a működési bevételek és kiadások pénzügyi egyensúlyát. A kiadások meghatározásakor a takarékos és hatékony gazdálkodás elvét kell biztosítani a tervezés során.

3.) A költségvetési előirányzatok tervezésekor a kötelező önkormányzati feladatok prioritását biztosítani kell. Önként vállalt feladat a költségvetésben akkor tervezhető, ha annak pénzügyi fedezete az önkormányzat saját bevételeiből megteremthető. Az önként vállalt feladat kiadásainak finanszírozása a kötelező önkormányzati feladat ellátását nem veszélyeztetheti.

4.) Beruházási kötelezettségek vállalása előtt fokozottan meg kell vizsgálni a többéves kihatással

járó kötelezettségeket, a fedezetül szolgáló bevételek realizálását.

5.) Meg kell vizsgálni az önkormányzat által már nem hasznosított az üzleti vagyon körébe tartozó vagyontárgyak értékesítésének, hasznosításának lehetőségeit.

6.) Az adóintézkedések csökkentése, a saját növelése érdekében tovább kell folytatni a végrehajtási tevékenységet.

**Határidő:** 2014.évi költségvetés tervezése

**Felelős:** polgármester, jegyző

#### **4.) napirendi pont:**

(Az előterjesztést és a határozat-tervezetet a képviselők írásban megkapták, mely a jegyzőkönyv mellékletét képezi.)

Szabó Károly polgármester kéri a képviselők véleményét, hozzászólását a napirenddel kapcsolatosan.

Kérdés, hozzászólás nem volt, a polgármester javasolta a határozat-tervezet elfogadását.

A képviselőtestület a javaslattal egyhangúlag - 4 igen szavazattal - egyetértett és a következő határozatot hozta:

**Tiszacsécsé községi Önkormányzat  
Képviselőtestülete  
25/2013. (IV. 29.) KT.  
HATÁROZATA**

**- az éves belső ellenőrzési jelentés és az éves összefoglaló  
ellenőrzési jelentés elfogadásáról -**

#### **A Képviselőtestület**

A 2012.évre vonatkozó éves belső ellenőrzési jelentést, valamint az éves összefoglaló ellenőrzési jelentést elfogadja.

#### **A határozatról értesül:**

- 1.) Felső-Tisza vidéki Többcélú Kistérségi Társulás Fehérgyarmat
- 2.) REBRON Kft. Újfehértó

#### **5.) napirendi pont:**

(Az előterjesztést és a határozat-tervezetet a képviselők írásban megkapták, mely a jegyzőkönyv mellékletét képezi.)

Szabó Károly polgármester kéri a képviselők véleményét, hozzászólását a napirenddel kapcsolatosan.

Kérdés, hozzászólás nem volt, a polgármester javasolta a határozat-tervezet elfogadását.

A képviselőtestület a javaslattal egyhangúlag - 4 igen szavazattal - egyetértett és a következő határozatot hozta:

**Tiszacsécsse községi Önkormányzat  
Képviselőtestülete  
26/2013. (IV. 29.) KT.  
HATÁROZATA**

**- a Felső-Tisza vidéki Gyermekjóléti és Szociális Intézményfenntartó Társulás társulási megállapodásának módosításáról -**

**A Képviselőtestület**

1.) A Felső-Tisza vidéki Gyermekjóléti és Szociális Intézményfenntartó Társulás társulási megállapodásának módosítását az alábbiak szerint jóváhagyja:

A társulási megállapodás IV.fejezet 3.családsegítés és 10.gyermekjóléti szolgáltatás pontja az alábbiakkal egészül ki:

Cégénydányád község Önkormányzata  
Csegöld község Önkormányzata  
Darnó község Önkormányzata  
Hermánszeg község Önkormányzata  
Jánkmajtis község Önkormányzata  
Kisnamény község Önkormányzata  
Kisszekeres község Önkormányzata  
Nagyszekeres község Önkormányzata  
Nemesborzova község Önkormányzata  
Szamossályi község Önkormányzata  
Zsarolyán község Önkormányzata

A társulási megállapodás XV.fejezete az alábbi 2.ponttal egészül ki:

2. A társulási megállapodás IV.fejezetének módosítására irányuló kezdeményezést évente egy alkalommal, az adott év január 31.napjáig lehet benyújtani.

2.) Felhatalmazza a polgármestert a módosított társulási megállapodás aláírására.

## **6.) napirendi pont:**

Az egyéb kérdések között az alábbiak hangzottak el:

Szabó Károly polgármester javasolja, hogy felül kell vizsgálni a fűnyírás díját. Egyre többen kérik most már a településen az önkormányzattól fűnyírást a korábbi évekhez hasonlóan. Az elmúlt évben megállapított díjat emelni szükséges, hiszem emelkedtek az üzemanyag árak és a fűnyírókhoz tartozó alkatrészek is elromolnak a rendszeres használat miatt és drágák is.

Kéri a képviselők véleményét, hozzászólását ezzel kapcsolatban.

### **Hozzászólások:**

#### **Pál László képviselő:**

Mindenképpen indokolt az emelés. De nemcsak fűnyíróval, hanem kézi kaszával is lehet végezni ezt a munkát, ebben az esetben nem kellene díjat megállapítani. Az udvarok azonban különböző nagyságúak, hogyan lehet különbséget tenni?

#### **Hopka Sándor képviselő:**

Véleménye szerint nem kell különbséget tenni, ahogy eddig is egységes díjat kell megállapítani. Javasolja, hogy 1000 forint legyen a fűnyírás díja udvaronként.

Egyéb hozzászólás nem volt, a képviselőtestület egyhangúlag - 4 igen szavazattal - a következő határozatot hozta:

## **Tiszacséce községi Önkormányzat Képviselőtestülete 27/2013. (IV. 29.) KT. HATÁROZATA**

### **A Képviselőtestület**

A településen a fűnyírás díját - udvaronként - 1000 forintban állapítja meg.

A polgármester tájékoztatja a képviselőtestületet, a tehéntartó gazdák kérték az önkormányzatot, hogy egy közmunkás segítsen nekik, akik csordás lenne. Véleménye szerint ez megoldható.

A képviselőtestület egyhangúlag egyetértett a polgármester által elmondottakkal.

A polgármester tájékoztatja a képviselőtestületet, hogy pályázatot lehet benyújtani a közbiztonság növelését szolgáló fejlesztések támogatására. Kért egy árajánlatot egy cégtől, miszerint a

településen 4-5 térfigyelő kamera kerülne elhelyezésre. A költségvetés szerint a beruházás összköltsége 9.441 eFt lenne. A pályázat 90 %-os támogatottságú. Javasolja benyújtani a pályázatot.

Simon Blanka jegyző elmondja, hogy ezt a pályázatot a 8/2013. (III. 29.) BM.rendeletben foglaltak szerint lehet benyújtani. 10 % saját erőt kell biztosítani az önkormányzatnak. Azonban azt mindenki tudja, hogy az önkormányzatnak ezt saját bevételeiből kellene a támogatás mellé hozzátenni, amennyiben nyer a pályázat. Jelenleg a költségvetésben nincs erre forrás. Amennyiben a testület a pályázat benyújtása mellett dönt, akkor meg kell jelölni a saját forrást és a - nyertes pályázat esetén - saját forrás felhasználásával is el kell számolni.

A polgármester kéri a képviselők véleményét, hozzászólását az elhangzottakkal kapcsolatosan.

### **Hozzászólások:**

#### **Hopka Sándor képviselő:**

Véleménye szerint a térfigyelő kameráknak nagyobb településeken, városokban van értelme, ilyen kis településen mint Tiszacsécsé nem sok értelme van. A faluban semmilyen probléma nincs.

#### **Nagy Barnabás képviselő:**

Nem nagy szükség lenne a faluban a kamerákra.

Egyéb hozzászólás nem volt - az elhangzottakat figyelembe véve - nem kerül benyújtásra a pályázat.

A polgármester elmondja, a legutóbbi együttes testületi ülésen is felvetődött, hogy a Tiszakóródi és Milotai sportegyesület szeretné igénybe venni a Tiszacsécséi buszt a focisták szállítására. Korábban is foglalkozott már ezzel a testület és a képviselőket is kérdezte erről, hogy mi a véleményük. Arról volt szó, hogy nem adja oda az önkormányzat a sportegyesületnek, mert nincs pénze erre a célra az önkormányzatnak. Még az iskolás gyermekek szállítására sem fizetett a tankerület az önkormányzatnak, így azt meg kell előlegezni, amely nem kevés pénz.

Kéri a képviselők véleményét, hozzászólását az üggyel kapcsolatosan.

### **Hozzászólások:**

#### **Nagy Barnabás képviselő:**

Szerinte sem kell odaadni a buszt.

#### **Hopka Sándor képviselő:**

Szerinte oda kellene adni a buszt, hiszem az üzemanyagot a csapatok kifizetik és ha a gépkocsivezető vállalja. De a Volkwagent nem kell odaadni, csak a buszt.

#### **Pál László képviselő:**

Egyetért azzal, hogy a buszt oda kellene adni. Vannak olyan mérkőzések is, amelyeket a

közelben játszanak a csapatok, tehát nem kell messze menni.

A polgármester kéri a képviselőtestületet, hogy szavazzon arról, hogy a buszt oda adja-e a Tiszakóródi és Mílotai futbalcsapat szállítására.

A képviselőtestület 2 igen szavazattal és 2 nem szavazattal nem hozott döntést az ügyben.

Egyéb napirend nem volt, a polgármester megköszönte a részvételt és az ülést bezárta.

**K. m. f.**

**Szabó Károly**  
polgármester

**Simon Blanka**  
jegyző